

# Universitätsbibliothek Wuppertal

## Titi Livi Ab urbe condita libri

Buch XXI

**Livius, Titus**

**Berlin, 1882**

Stellenverzeichnis

---

**Nutzungsrichtlinien** Das dem PDF-Dokument zugrunde liegende Digitalisat kann unter Beachtung des Lizenz-/Rechtehinweises genutzt werden. Informationen zum Lizenz-/Rechtehinweis finden Sie in der Titelaufnahme unter dem untenstehenden URN.

Bei Nutzung des Digitalisats bitten wir um eine vollständige Quellenangabe, inklusive Nennung der Universitätsbibliothek Wuppertal als Quelle sowie einer Angabe des URN.

[urn:nbn:de:hbz:468-1-2044](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:468-1-2044)

## VERZEICHNIS DER STELLEN,

AN WELCHEN VON DER HANDSCHRIFTLICHEN ÜBERLIEFERUNG ABGEWICHEN  
IST, UND DER WICHTIGSTEN KONJEKTUREN, WELCHE J. N. MADVIG IN DIE  
3. AUFLAGE SEINER TEXTAUSGABE (HAUNIAE MDCCCLXXX)  
AUFGENOMMEN HAT.

Ald. = Aldus; Alsch. = Alschefski; Bk. = Bekker; ed. v. = editiones veteres vor Aldus; Crev. = Crevier; Drak. = Drakenborch; Duk. = Duker; Fr. 1 = editio Frobeniana 1531; Fr. 2 = editio Frobeniana 1535; Glar. = Glareanus; Gr. = J. F. Gronov; J. Gr. = Jakob Gronov; Hwg. = Heerwagen; Htz. = Hertz; HJM. = H. J. Müller; Kr. = Kreyfsig; Mog. = editio Moguntina 1518; Mg. = Madvig; Mms. = Th. Mommsen; Rhen. = Rhenanus; Sig. = Sigonius; Wfl. = Wölfflin; Wfsb. = Weissenborn; Wsbg. = Wesenberg.

P = Puteaneus, in Paris Bibl. Nat. 5730; 6. Jahrh. nach Chate-  
lain (bisher in das 8. Jahrhundert gesetzt). In demselben ist enthalten:  
Kap. 20, 8: *ius avidissima* bis 21, 13: *copias partim*; 29, 6: *tegro  
bello* bis 30, 11: *quae adiri*; 41, 13: *salute esset* bis zum Schluss.

C = Colbertinus, in Paris Bibl. Nat. 5731; Ende des 10. oder  
Anfang des 11. Jahrh. nach Chate-  
lain (bisher in das 12. Jahrh. gesetzt).

M = Mediceus, in Florenz Bibl. Laur. plut. 63, 20; 11. Jahrh.

XXI 1, 2 *conferebant*] nach ed. Venet. 1777; CM: *conserabant*.  
Dies hat Wfsb.<sup>6</sup> im Text und erklärt es als nach der Analogie von *ma-  
num* oder *pugnam conserere* gesagt; ebenso Frigell. Vgl. Mg. Em. 210.

1, 5 *concessam*] Mg. sagt: 'scribendum videtur *Sicilia* . . . *concessum*;  
neque enim recte dicitur absolute *Siciliam concedere*'.

2, 2 *cui*] nach Hwg.; CM: *qui*. Dies hat Wfsb.<sup>6</sup> und bemerkt dazu:  
'*qui* = während sie, die so erst . . .; vgl. 7, 20, 1; Cic. p. Mil. 79; die  
Beziehung auf das wenn auch entferntere logische Subjekt *Poenos* wie  
26, 2; 27, 22, 6; 45, 13, 5'. Mg. schreibt mit Fr. 2 *quae*, Frigell *qui*.

2, 6 *interfecti* . . . *obtruncat*] nach M<sup>2</sup> und jüngeren Hdschr.; CM<sup>1</sup>:  
*interfecit* . . . *obtruncati*; Wfl. schreibt *obtruncati* . . . *interfecit*; J. Völkel  
*interfecti* . . . *obtruncavit*.

3, 1 *qua*] nach jüngeren Hdschr.; CM: *quam*.

3, 1 *erat* \* *favor*] nach Mg.; CM: *erat favor*; Wfl. schreibt ohne  
Annahme einer Lücke vor *favor* im folgenden nach C<sup>2</sup> *sequeretur*; Ha-  
rant stellt um in *Hasdrubalis locum extemplo* . . . *appellatus erat. haud  
dubia res fuit, quin praerogativa militaris, quam favor plebis seque-  
batur, (comprobaretur)*. Riemann schreibt ebenso, nur am Ende: *se-  
quebatur, (etiam ab senatu comprobaretur)*.

3, 5 *speciem*] nach ed. v.; CM: *spem*.

4, 2 *momentum*] nach jüngeren Hdschr.; CM: *monumentum*.

4, 6 *voluptate*] nach jüngeren Hdschr.; CM: *uoluntate*.

5, 3 *iungendoque*] Mg. sagt: 'pro *iungendoque* fortasse scr. cum Gron. *vincendoque*'.

5, 6 *eorum*] nach Sanctius; C: *cartaeorum*, M<sup>1</sup>: *cartoerum*, M<sup>2</sup>: *cartorum*.

5, 10 *inpeditum*] nach Hwg.; CM: *peditum*; vgl. 42, 59, 8, wo das Hdschr. *inpeditum* in *peditum* zu ändern war.

5, 13 *et ex*] nach CM; Wfl. schreibt *at ex* nach 10, 29, 3 und Catull 64, 251.

5, 16 *a tanto*] nach Hwg.; CM: *tanto*.

6, 1 *belli causa*] Mg. interpungiert *belli causa. certamina*..

6, 6 *intendebant*] nach jüngeren Hdschr.; CM: *intenderant*. Dies verteidigt Frigell.

6, 8 *Baebius Tamphilus*] nach Sig.; CM: *fabius pamphilus*.

7, 2 *Zacyntho*] nach ed. v.; CM: *sagunto*.

7, 10 *incautius*] nach C; M: *incautus*.

8, 4 *coepti*] nach Wfsb.; CM: *coepti sunt*. Wfsb.<sup>6</sup> bemerkt hierzu: 'das Asyndeton *coepti sunt; non sufficiebant*, welches hier nicht eine Erklärung, sondern die Folge bezeichnete (vgl. 9, 35, 6), wäre sehr hart'. Harant vermutet *oppidani (ut) ad . . . coepti sunt, non sufficiebant*.

8, 5 *prociderant*] nach jüngeren Hdschr.; CM: *prociderunt*. Dies hat Wfsb.<sup>6</sup> im Text (ebenso Frigell und Mg.<sup>3</sup>) und bemerkt dazu: 'das Perf. fügt neben den Plusqpf., die zugleich den Erfolg einschließen, einfach das Faktum an (s. 10, 44, 4; 41, 4, 4) und erklärt *una*..'

8, 7 *conseri*] nach jüngeren Hdschr.; CM: *consciri*.

8, 9 *confertim*] nach CM; Mg. liest mit Gr. *conferti*; dazu bemerkt Wfsb.<sup>6</sup>: 'sonst geht das Adjektivum dem Adverbium gewöhnlich voran; s. 2, 30, 11; 23, 24, 3; 24, 39, 3; 25, 11, 4; 27, 12, 15; 36, 23, 4; doch vgl. 37, 54, 5; Cic. de fin. 5, 88'.

8, 9 *pugnabant*] nach jüngeren Hdschr.; C: *pugnabatur*, M: *oppugnabant*.

8, 10 *cetera*] nach Ascensius (1513); CM: *cetero*.

8, 10 *linebantque*] nach jüngeren Hdschr.; C: *linebanturque*, M: *liniebanturque*.

9, 4 *populo Romano*] nach A. Perizonius; CM: *pro romanis*.

10, 1 *sunt*] nach jüng. Hdschr.; CM: *non sunt*.

10, 2 *adversus*] nach Alsch.; C: *aduersum*, M: *aduersu*.

10, 2 *non cum assensu*] nach Otto; CM: *cum assensu*. Mg. schreibt (Harant will ebenso) *foederis magis silentio . . . quam cum assensu*..; Wfl. sagt: 'nach *suam* könnte auch *ceterum haudquaquam* ausgefallen sein oder *parum* als Gegensatz zu *magnò*'.

10, 3 *deos*] nach jüng. Hdschr.; CM: *eos*.

10, 3 *ne Romanum*.] Wfl. tilgt den ganzen Satz *ne . . . bellum*, 'weil Cod. Paris. lat. 5736 am Rande hat *oratio Hannonis suadentis senatum obtestantis ne . . . bellum*, und diese auch in den Text aufgenommenen Worte durch übergeschriebenes *vacat* als getilgt zu betrachten sind; zudem kehrt der nämliche Gedanke § 10 wieder. Vgl. Hermes 1874 S. 368. Vielleicht sind auch die Worte *senatum obtestans* zu streichen'.

10, 6 *repetunt; ut*] nach A. Perizonius; CM: *repetuntur*.

10, 8 *Sagunto*] nach jüng. Hdschr.; CM: *sagunti*.

10, 9 *homines*] nach Mg.; CM: *hominesque*. Dies hat Wfsb.<sup>6</sup> und bemerkt dazu: 'di *hominesque* wird häufig verbunden; dafs bei *homines* nur an die Römer zu denken ist (vgl. 3, 17, 5; 5, 49, 1; 10, 41, 4 u. a.), wird schon in *vicerunt*, bei dem dieselben thätig waren, angedeutet.

Der Nachdruck liegt nach dem Folgenden auf *di*, wie 63, 7: *spretorum*. Auch Frigell und Harant halten an der hdschr. La. fest.

10, 12 *deposcat*] nach jüng. Hdschr.; CM: *deposcit*.

10, 12 *accidere*] nach Gr.; CM: *accedere*.

11, 9 *quam qua*] nach Alsch.; C: *quaqua*, M: *quamqui*.

11, 11 *dies*] nach jüng. Hdschr.; CM: *diem*.

11, 12 *tam*] nach jüng. Hdschr.; CM: *iam*.

12, 4 *insciis*] nach jüng. Hdschr.; CM: *inconsciis*.

12, 4 *victore*] nach ed. v.; CM: *auctore*.

13, 1—2 *veni; sed*] nach Mg.; CM: *uenissem*; Wfl. schreibt *venissem*; <nunc>; Frigell hält an der Überlieferung fest.

13, 5 *audietis*] nach Gr.; CM: *audiatis*. Wfsb.<sup>6</sup> liest *audiatis* und erklärt: 'gesetzt dafs ihr höret . . und nicht ansehen wollt, d. h. in der Stimmung (gesonnen) seid anzuhören; über den Wechsel des Modus s. 28, 33, 9; 30, 44, 10; 37, 7, 9; Cic. de or. 2, 176: *si adsequetur . . et adficiat . . requiret*. Um völlige Gleichheit der Sätze zu gewinnen, erwartete man *audituri estis*'.

13, 5 *et*] nach Wfsb.; CM: *sed*.

13, 8 *his*] nach Wfl.; C: *his rebus*; M: *his rebus*, wonach das übrigbleibende *re* sich als Dittographie darstellt; an sich wäre *aliquid ex his rebus* statthaft; s. 5, 24, 9.

14, 2 *imperator*] nach Valla; CM: *imperator*.

18, 10 *ieit*] nach jüng. Hdschr.; CM: *iecit*; vgl. Coelius bei Prisc. x 6 S. 510 H.; Alsch. vermutet *fecit*.

18, 11 *ieit*] nach jüng. Hdschr.; CM: *iecit*; Alsch. vermutet *fecit*.

19, 1 *derecta*] nach Alsch.; CM: *decreta*.

19, 1 *excisa*] nach CM; Mg. vermutet *exciso*, vielleicht mit Recht, da Liv. immer die in Prosa gewöhnliche Form *Saguntum* gebraucht; s. Heräus zu Tac. Hist. 2, 38 Anh.; vgl. jedoch CIL 2, 3836; Neue 1<sup>2</sup>, 633.

19, 3 *consuisset*] Mg. sagt: 'non improbabiliter Wfsb. *iussisset* pro *consuisset*'.

19, 6 *et in*] nach Mg.; CM: *ut in*. Dies verteidigte Wfsb.<sup>6</sup>, indem er den Satz *ut in societatem perlicerent* . . als abhängig bezeichnete von *adirent* (*ut* = 'in der Absicht'), unter Hinweis auf 9, 30, 6; 27, 35, 4. Ebenso Frigell.

19, 9 *Saguntini* getilgt nach Mg.; CM: *saguntini*. Wfsb.<sup>6</sup> bemerkt hierzu: '*Saguntini* hätte sich als Apposition an den untergeordneten Satz angeschlossen (s. 17, 4, 29, 6), ist aber hier, da *Saguntina clades* folgt, störend'. Auch Frigell läßt das Wort aus, äußert sich aber zweifelnd Epil. S. 6.

20, 1 *in\* his*] Mg. sagt: 'aut nomen populi latet sub *his* aut exciderunt quaedam, in quibus populi, ad quem primum ventum est, mentio facta erat'; Heräus vermutet *ibi iis*.

20, 4 *avertere*] nach jüng. Hdschr.; CM: *advertere*; Mg.<sup>3</sup> schreibt *advertere*, während er früher *avertere* im Text hatte (vielleicht Druckfehler).

20, 6 *pendere*] nach Ald.; CM: *pendi*.

20, 9 *expectatione*] nach Hwg.; P: *in expectatione*.

20, 9 *tramisise*] nach P, welcher <sup>n</sup>*tramisise* hat; CM: *transisse*. Mg. schreibt mit Wfl. 'nach der Korrektur des cod. Put.' *transisse*; es scheint in der That, dafs die Korrektur dies bedeuten soll, wenn man sich auch nicht erklären kann, wie zuerst *tramisise* geschrieben werden konnte.

21, 2 *divenditisque reliquis*] nach Valla; P: *diuidentis reliquis*; vgl. C: *diuidentisq. reliquis*; M: *diuidentisq. reliquis*.

21, 8 *aut iam*] nach jüng. Hdschr.; P: *aut etiam*.

21, 9 *prospera euenissent*] nach PC; M: *prosperereuissent* (d. i. *prosperereuissent* = *prospera euenissent*); Wfl. schreibt *prosperere euenissent*.

21, 10 *in inferendum*] nach Gr.; P: *inferendum*.

21, 11 *Hispania Hispani*] nach Wfsb.; P: *hispania*.

22, 1 *id eo minus*] nach Döring (Gr.: *ideo minus*); C: *ideo*// (Rasur) *minus*; M: *ideo haud minus*.

22, 2 *firmatque*] nach Linsmayer; CM: *firmatque eum*. Hierzu bemerkt Wfsb.<sup>o</sup>: *eum* ist wahrscheinlich unecht, da *firmare* gewöhnlich kein persönliches Objekt bei sich hat, wenn es auch 10, 43, 13 heißt: *multitudinem . . stationibus firmatam*; Mg. schreibt *firmatque eam*, Frigell *firmatque eum* unter Hinweis auf Suet. Galb. 19.

22, 2 *Baliaribus quingentis*] nach Sig.; CM: *baliaribus*; vgl. Pol. 3, 33, 16.

22, 3 *quadringenti quinquaginta*] nach Gr.; CM: *cccc*; vgl. Pol. 3, 33, 15.

22, 3 *trecenti*] nach Wfl.; CM: *ducenti*; vgl. Pol. 3, 33, 16.

22, 3 *quod*] nach früheren Ausgaben; CM: *quid*.

22, 4 *ad tuendam maritumam oram*] nach der Korrektur von alter Hand in C; C<sup>1</sup>: *ad tuende maritume orae*; M: *ad tuenda*// *maritumae ora* //. Mg. schreibt nach jüngeren Hdschr. *tuendae maritimae orae*. Vgl. Alsch. zu d. St.

22, 5 *redi*] nach C; M: *rediit*, und so schreiben Mg. und Frigell.

22, 5 *Onussam*] nach M. Müller; CM: *omissam*.

22, 5 *maritumam ora*] nach J. Gr.; C: *maritumam oram*, M: *maritimam oram*. Wfl. streicht die Worte.

22, 8 *tum*] nach früheren Ausgaben; CM: *eum uidisse*.

23, 2 *Lacetaniam*] nach Sig.; C: *aquitanoam*, M: *aquitaniam*; Hübn. vermutet *Jaccetanium*.

23, 4 *inexsuperabilique*] nach Wfl.; CM: *insuperabilique*; dies behält Frigell hier und 36, 4 im Text.

23, 6 *ipsos*] nach Muret; CM: *ipse*. G. F. Unger vermutet *ipsa*.

24, 3 *et vel*] nach CM; Mg. schreibt mit jüng. Hdschr. *vel*.

24, 5 *gravate*] nach jüng. Hdschr.; CM: *grauanter*.

25, 3 *C. Servilius*] nach Sig.; CM: *ā seruilis*.

25, 4 *pro Anno Servilioque M. Acilium*] nach Wfsb.; CM: *pro aulo seruilique m acilium*.

25, 4 *Masonem*] nach Fr. 1; C: *nasonem*, M: *nassonem*.

25, 5 *sint an*] nach Fr. 1; CM: *sint incertum an*; Wfl. sieht mit Heräus in *incertum* eine verschobene, ursprünglich zu *dubium* gehörige Randverbesserung und schreibt daher im vorhergehenden *incertum est* statt *dubium est*.

25, 9 *praecipitatur*] nach Gr.; CM: *praecipitatus*. Mg. schreibt *praecipitat*; vgl. desselben Em. L. 143 und dagegen Frigell Epil. S. 9.

25, 10 *ad D cecidisse*] nach Gr.; CM: *adcecidisse*.

25, 11 *patentia*] nach ed. v.; C: *inpacientia*, M: *inpactentia*.

25, 11 *apparuit*] nach Sig.; CM: *cum apparuit*.

26, 2 *consule*] nach jüng. Hdschr.; C: *consulibus*, M<sup>1</sup>: *consulis*, M<sup>2</sup>: *consulibus*; vgl. Pol. 3, 40, 14.

26, 3 *erat, scripta*] nach Wfsb.; C: *trascripta*, M: *transcripta*.

26, 3 *Salluvium*] nach Alsch., der *Saluvium* schreibt; vgl. zu 5, 34, 7; C: *sabūū* (ū auf Rasur), M: *saluivum*. Mg. schreibt *Salyum*.

26, 6 *amnis*] wird von Vofs, Wfl., Pluygers u. a. als Dittographie gestrichen; dazu bemerkt Wfsb.<sup>6</sup>: '*amnis* fehlt in einer guten Hdschr. [dies bestreitet Frigell] und ist an sich nicht notwendig; indes meidet Liv. solche Wiederholungen nicht, wie an u. St. *Rhodanus* und *ripa* zweimal steht (s. 4, 61, 8), ebenso wenig Übelklänge (s. 5, 46, 3; 22, 3, 7: *mediam iam Italiam*) oder den Wechsel von *stumen* und *amnis*; s. 4, 34, 6<sup>7</sup>.

27, 3 *hostes*] nach C; M<sup>1</sup>: *hoste*, M<sup>2</sup>: *hostem*.

27, 4 *latiore*] nach Bauer; CM: *latiorem*.

27, 7 *edito*] nach Clericus; CM: *prodito*.

27, 7 *transisse*] Mg. sagt: 'fortasse *transisse* <se>', und so schreibt Frigell<sup>2</sup>.

27, 8 *naves*] nach Mg.; CM: *nantes*.

28, 1 *ripa*] nach Gr.; CM: *ripam*.

28, 1 *dextris*] nach C; M: *dexteris*; vgl. 45, 8.

28, 2 *terrebat*] nach C; M: *terrebant*.

28, 2 *militum*] Mg. schreibt nach C<sup>2</sup> *militumque*.

28, 4 *utroque*] nach J. Gr.; CM: *ulstroque*.

28, 5 *variata*] nach Mehler; CM: *uariata*.

28, 5 *inde nantem*] nach Wfsb.; CM: *nantem*. Hierzu bemerkt Wfsb.<sup>6</sup>: 'ohne Angabe der Zeitfolge wäre an u. St. die asyndetische Verbindung der beiden Participia, wie sie sich sonst findet (s. 2, 46, 4; vgl. 6, 7, 3), hart und unklar'. Mg. streicht *nantem* nach Döring; ebenso Frigell. Wfl. liest nach Heräus *refugientem in aquam sequeretur, nantem travisse gregem*.

28, 5 *vadium*] nach jüng. Hdschr.; CM: *uado*.

28, 8 *sex tum*] nach Harant; CM: *ut cum*. Wfsb.<sup>6</sup> schrieb *tum* und bemerkte hierzu: '*tum* nach Mg.; doch wird so das Prädikat des Hauptsatzes nicht auf *elephanti*, wie man erwartet, sondern auf das aus *minorem* zu ergänzende *ratis* oder *minor* bezogen; diese Härte war vielleicht durch das verdorbene Wort vermieden, während man *tum* nicht vermissen würde'. Wfl. liest *tum*, wie Mg.

29, 5 *Scipioni*] nach jüng. Hdschr.; CM: *scipionis*.

29, 5 *hostis*] nach jüng. Hdschr.; C: *auspicis*, M: *hospitis*.

29, 6 *Magali*] nach C; M: *macali*.

30, 2 *terrae*] nach Alsch.; P: *terrase* (= *terras*); CM: *terras eas*.

30, 5 *tantum*] nach jüng. Hdschr.; P: *iam tum*.

30, 5 *milibus*] nach C<sup>2</sup>; PC<sup>1</sup>M: *militibus*.

30, 7 *faucis esse exercitibus*] nach Hwg.; P: *paucis esse exercitibus*; Wfl. schreibt nach v. Leutsch *pervias paucis esse, (pervias) exercitibus*.

31, 4 *ibi Isara*] nach Cluver; M: *ibisarar*, C: *ibiarar*, und so (wie in C) scheint schon Sil. It. 3, 452: *auget opes (Rhodani) . . . iunctus Arar* gelesen zu haben; allein in 4 Tagen hätte Hann., wie Wfsb.<sup>6</sup> bemerkt, weder bis zum Arar (Saone) gelangen noch von da den § 9 bezeichnenden Weg einschlagen können.

31, 6 *Brancus*] nach C; M: *braneus*.

31, 7 *reiecta*] nach Mog.; CM: *delecta*; Wfl. schreibt nach ed. v. *delegata*.

31, 8 *quam*] nach jüng. Hdschr.; CM: *quod*.

31, 9 *Hannibal*] fehlt in M.

31, 11 *gurgites*] M. Kiderlin vermutet (<gignit> *gurgites*).

- 31, 11 *via est*] nach CM<sup>2</sup>; M<sup>1</sup>: *est uia*.
- 32, 2 *progressos*] nach CM<sup>2</sup>; M<sup>1</sup>: *progressus*; Mg. und Wfl. schreiben nach Gr. *praegressos*.
- 32, 6 *ab Druentia*] nach einigen jüng. Hdschr.; C<sup>1</sup>M: *abadruentia*, C<sup>2</sup> und jüng. Hdschr.: *abruentia*; Wfl. schreibt *Druentia*.
- 32, 7 *qua incerta in maius uero ferri solent*] nach ed. v.; CM: *quam incerta (in cetera M) inmanis uero ferri solet*. Frigell schreibt *qua incerta in maius fere (ef)ferri solent*.
- 32, 7 *torrida*] Wfl. schreibt *torpida*.
- 32, 7 *inanimaque*] nach Valla; CM: *inanimaliaque*.
- 32, 12 *degressos*] nach Gruter; CM: *digressos*.
- 33, 4 *diversis*] nach jüng. Hdschr.; CM: *perversis*; Mg. schreibt die Stelle folgendermaßen: *per (di)uersis rupibus iuxta inuia ac devia assueti decurrunt* mit der Bemerkung: 'significatur milites per loca ob rupes diuersas non minus inuia quam devia decurrisse, ordine verborum contorto, sed Liviano et a quo ne alii quidem scriptores abhorruerint; v. Adv. crit. II 514; add. Sen. de clem. 1, 18, 3'.
- 33, 4 *in uias*] nach G. F. Unger; CM: *inuia*. Frigell schreibt die Stelle folgendermaßen: *transuersis rupibus per iuxta inuia ac devia assueti decurrunt*.
- 33, 5 *quoque tendente*] nach Freinsheim; CM: *cuique tendenti*.
- 33, 5 *primus*] nach G. F. Unger; CM: *prius*. Hieran hält Frigell fest.
- 33, 7 *deruptaque*] nach Turnebus; CM: *diruptaque*.
- 33, 9 *suis*] nach Valla; CM: *quis*.
- 33, 11 *captivo cibo*] nach C. Heusinger; CM: *captiuo*.
- 33, 11 *a montanis*] nach Bauer; Hdschr.: *montanis*. Die Hinzufügung der Pröp. billigt auch Mg., doch hat er im Text noch das bloße *montanis*.
- 34, 4 *aspernandos*] nach jüng. Hdschr.; C: *aspernandum*, M: *asperandos*.
- 34, 5 *omnia sollicitusque*] nach Wfl.; CM: *sollicitusque omnia*. Hierzu bemerkt Wfsb.<sup>6</sup>: 'omnia, zunächst durch *circumspectans* veranlaßt, ist auch auf das mit diesem verbundene *sollicitus* bezogen, wie 32, 8: *fugam*; 5, 44, 6; 22, 18, 8 u. a. Diese Verbindung wurde erleichtert durch die bei Liv. sich mehrfach findende, der vorliegenden ähnliche Konstruktion *sollicitus vicem alicuius*; s. 28, 19, 17. 43, 9; 44, 3, 5; vgl. 8, 10: *cetera*; Kühn. 152'. Mg. schreibt *circumspectans sollicitus omnia*; Harant *circumspectans sollicitus (intentus)que omnia*.
- 34, 9 *interrupto*] nach Glar.; C: *erupto*, M<sup>1</sup>: *||e||rpto*, M<sup>2</sup>: *erupto*.
- 35, 3 *praecipites*] Mg. schreibt mit Crev. *praecipites(que)*.
- 35, 3 *praecedebant*] nach Mog.; CM: *praecedebant*.
- 35, 9 *summu*] nach Gr.; CM: *summo*.
- 35, 12 *lubrica*] nach jüng. Hdschr.; CM: *publica*.
- 35, 12 *adfixi*] nach Drak.; CM: *adfecti*; dies behält Wfl. bei.
- 35, 12 *occiderent*] Mg. schreibt *succiderent*.
- 36, 1 *rectis sacis ut aegre*] nach Valla; C: *|||qudaegre*, M: *rectis accis ut degre (aegre M<sup>2</sup>)*.
- 36, 2 *in pedum mille*] nach Valla; C: *impeditus |||ille*, M: *impeditus dum ille*.
- 36, 3 *cum uelut*] nach ed. v.; C: *uelud|||*, M: *uel cum*.
- 36, 5 *ineasuperabilis*] nach Wfl.; CM: *insuperabilis*. Vgl. 23, 4.
- 36, 6 *tabem*] nach Gr.; CM: *lauem*.
- 36, 7 *via lubrica*] nach H. Sauppe; CM: *uta lubrica*; Mg. streicht

*uta* und liest nur *lubrica*; ebenso Wfl. und Frigell; HJM. vermutet, daß *via lubrica* (wie 35, 12) zu lesen, *glacie* aber als Glossem zu streichen ist; Harant schreibt: *illa lubrica*.

36, 7 *pedes*] nach Drak.; CM: *pede se*.

36, 8 *etiam*] nach Mg.; C: *etiam tamen*, M: *etiam tam*. Hierzu bemerkt Wfsb.<sup>o</sup>: *etiam tamen* ist verdorben und scheint eine genauere Angabe der Art, wie die Lasttiere auf dem unteren Schnee gingen, enthalten zu haben; etwa *et in tabe* oder *per tabem*?

36, 8 *conitendo*] nach T. Faber; CM: *continendo*.

37, 5 *apricosque quosdam*] nach Wfsb.; C: *apricos* /// *qum*, M: *apricos quosdam*; Mg. schreibt *apricosque etiam*, Wfl. *apricosque*; Frigell Epil. S. 20 vermutet *apricosque iam*.

37, 5 *prope*] Mg. schreibt *(et) prope*.

37, 6 *iam et*] nach Crev.; C: *eciam*, M: *etiam*; Harant schreibt (mit Zustimmung von Thurot und Riemann) *est iam*.

38, 3 *Cincius*] nach Mog.; CM: *cinnius*.

38, 3 *Alimentus*] nach Sig.; CM: *alimentius*.

38, 3 *maxime me*] nach Mg.; CM: *maxime*; in jüng. Hdschr. steht *me* vor *moueret*.

38, 4 *veri simile*] nach Valla; CM: *uerissimum*.

38, 5 *sane Galli*] nach Harant; C: *s* /// *galli*, M: *snegalli*. Mg. schreibt *Semigalli*; ebenso Wfl.; Frigell Epil. S. 21 vermutet *Galliae*, Dederich: *Hannibali*.

38, 5 *degresso*] nach Sig.; CM: *digresso*.

38, 6 *ei iugo*] nach Gr.; CM: *et iugo*.

38, 7 *Salassos*] nach Lipsius; C: *saltus*, M<sup>1</sup>: *saltos*, M<sup>3</sup>: *saltus*.

38, 7 *Montanos*] als Eigenname nach Wfl.

38, 7 *deduxissent*] nach ed. v.; C: *si duxerint*, M: *deduxerint*.

38, 8 *ferunt*] nach jüng. Hdschr.; CM: *fuertunt*.

38, 9 *Seduni Veragri*] nach Gr.; CM: *sedunouelacri*; Mg. sagt: *fortasse Seduni Veragri(que)*, nisi Livius unum populum e duobus conflatum putavit?

38, 9 *nomen norint*] nach Frigell; CM: *norint*. Mg. schreibt *nomen ferunt*.

39, 1 *proximae genti*] die Worte tilgt Wfl., da sie 'nicht wie 38, 5 durch einen Dativ bestimmt sind'.

39, 1 *armare*] Mg. sagt: *num (ad) arma (voca)re exercitum?*

39, 2 *enim*] nach jüng. Hdschr.; CM: *enim erat*. Um dies *erat* zu halten, schlug Wfsb. früher vor: *otium erat enim ex labore . . . tabeque, (quae) squalida . . . movebant (movebant nach jüng. Hdschr.)*. Abgesehen aber von der Breite des Ausdrucks, welche den im Relativsatz ausgesprochenen Hauptgedanken weniger scharf und bestimmt hervortreten läßt, ist auch die Stellung des *erat* bedenklich. Analoga giebt es bei Livius nur drei (überall die Präsensform): 1, 28, 4; 25, 38, 5; 45, 32, 4. Nach der Observation Harants (Emendationes et adnotationes ad T. Livium, Parisii 1880, S. 13—14) hat aber Livius, wie die lateinischen Schriftsteller überhaupt, es vermieden, *que, ve* oder *ne* an ein auf kurzes *e* ausgehendes Wort zu hängen. Daher schreibt Riemann *otium erat enim ex labore . . . ex intuvie (et) tabe, quae squalida . . . movebant*. Ich habe Wfsb.s bisherige Lesart nicht geändert, weil diesem Gebrauche mehrere Livianische Stellen widersprechen, die in überzeugender Weise nach dieser Richtung hin zu emendieren noch nicht geglückt ist. Vgl. Ztschr. f. d. G.W. 1881 Jahresb. S. 176 f. Frigell schreibt *otium enim*



*ex labore . . . ex inluvie <et> tabe squalida . . . movebat*, indem er annimmt (Epil. S. 24), daß *que* nach dem Ausfall von *et* zum Ersatz angefügt sei.

39, 6 *volentes . . . veniebat*] nach Gr.; CM: *volentis . . . ueniebat*; Wfl. schreibt nach Mog. *volens . . . veniebat*.

39, 5 *ac inuaxisset*] nach Wfsb.; CM: *inuaxisset*. Mg. schreibt *<et> inuaxisset*.

39, 6 *incertos*] nach jüng. Hdschr.; CM: *incertus*.

39, 8 *Hannibalis et*] Mg. schreibt *et Hannibalis*.

39, 9 *Hannibali Hannibal*] nach Gr.; CM: *hannibali*.

40, 2 *egregie vicissent*] nach Valla; CM: *aegre euicissent*.

40, 5 *a quibus*] nach ed. v.; CM: *quibus*.

40, 7 *qui plures paene perierint quam supersint*] als unecht eingeklammert nach Gruter; ebenso Mg. und Wfl.; Frigell und Wfsb.<sup>6</sup> behalten den Satz, schreiben aber *quia* (nach Alsch.) und streichen *paene* (nach Ph. Ruben), und Wfsb.<sup>6</sup> bemerkt dazu: '*quia . . . supersint* ironische, subjektive (daher der Konjunktiv) Begründung zu *plus spei nactos esse*; vgl. Cic. p. S. Rosc. 34; *quia* wie sonst *quippe*. Im folgenden würde durch *paene* die in *plures . . . plus* liegende Pointe, da es ohne Grund *duas partes* verringert, verdunkelt werden'. Klein hält die Worte *duas . . . amissis* für ein Glossem.

40, 9 *torrida*] nach CM; Wfl. schreibt *torpida*, und so hat vielleicht schon Sil. It. 4, 68: *hostem, miles, habet fractum . . . aegre torpentia membra trahentem* gelesen.

40, 10 *hostium*] nach M; C: *hostis*.

40, 10 *quam ne, cum vos*] nach Mg.; CM: *necumquam uos cum*; Wfl. und Frigell schreiben *quam ne, vos cum*. Dederich vermutet *<quam> ne <ui> unquam, vos cum . . .*; HJM.: *quam ne cui, vos cum . . .*

40, 11 *deciuit*] Wfl. schreibt *decurit*.

41, 4 *neque* \*] nach Wfsb.; CM: *neque*; Mg. und Frigell streichen *neque*; Wfl. schreibt *quia adsequi terra nequieram, regressus ad naves . . .* und bemerkt dazu: 'die hdschr. La. ging aus einer Korrektur *nequi*

*nonpoteram (= nequieram)* hervor, wie auch Amm. Marc. 15, 10, 10: *Hasdrubalem adsequi nequiens* beweist'.

41, 4 *quanta*] nach jüng. Hdschr.; CM: *erat quanta*.

41, 4 *maxime*] Mg. schreibt mit Gr. *maxima*.

41, 5 *inprovidus*] nach Wfl.; CM: *inprovisus*.

41, 5 *laccessere ac trahere*] nach M<sup>1</sup>; M<sup>2</sup>: *laccessere adtrahere*, M<sup>3</sup>: *laccessere attrahere*, C<sup>1</sup>: *laccesserat retrahere*, C<sup>2</sup>: *laccessere retrahere* (die Angabe über C nach Frigell).

41, 9 *Sicilia*] nach M; C: *Sicilia qui* (nach Alsch.).

42, 1 *equis*] nach jüng. Hdschr.; P: *etquis*.

42, 2 *deiecta*] nach jüng. Hdschr.; P: *delecta*.

42, 3 *cuiusque*] nach Wfl.; P: *et cuiusque*; Mg. schreibt nach Valla *et <ut> cuiusque*; Frigell vermutet *et cuius*.

43, 1 *cum*] nach jüng. Hdschr.; P: *dum*.

43, 4 *habentis*] nach Doujat; P: *habentibus*.

43, 4 *maior Padus*] Mg. streicht nach ed. v. das Wort *Padus* an dieser zweiten Stelle.

43, 6 *essent*] Wfl. schreibt *essent*; *<nunc>*.

43, 7 *agite dum*] nach H. A. Koch; P: *agite cum*.

43, 15 *prope natum*] nach Valla; P: *prope notum*.

- 43, 18 *cum laudatis a me*] nach jüng. Hdschr.; P: *tum laudatis me*.
- 43, 18 *alumnus*] nach C; PM: *alumnus*.
- 43, 18 *in aciem*] nach C<sup>2</sup> und jüng. Hdschr.; PC<sup>1</sup>M: *aciem*.
- 44, 2 *pro patria*] nach Wfsb.; P: *patriam*.
- 44, 6 *ad Hiberum*] nach P; Wfsb.<sup>6</sup> bemerkt dazu: 'man sollte, *ne transieris Hiberum* entsprechend, eine Andeutung erwarten, daß Sagunt (von dem eingenommenen Standpunkt des Redners aus) diesseits des Hiberus, nicht dafs es am Hiberus liege; es wird daher *cis Hiberum* (Crev.) oder *at (cis) Hiberum* (Wfsb.) oder *at (non ad) Hiberum* (Mg.) vermutet'. Wfl. schreibt *at liberum* nach J. Kraufs. Rh. Mus. 1875 S. 324 ff.
- 44, 7 *ademisti? adimis*] nach Hwg.; P: *adimis*.
- 44, 7 *inde si decessero*] nach HJM.; P: *inde cessero*; Frigell schreibt *inde (si) cessero*, Mg. nach Ald. *(si) inde cessero*.
- 44, 7 *transcendes autem? transcendisse dico*] nach Gr. und Mg.; P: *transcendisse autem dico*. Wfsb.<sup>6</sup> bemerkt dazu: 'da in der Epanorthosis sonst nur *autem* oder nur *dico* gebraucht wird, so hat Mg. nicht *transcendes* für *transcendisse* geschrieben (wie Gr. vorschlug), sondern *transcendes* hinzugesetzt. Aber der Gegensatz von *duos* tritt stärker hervor, wenn gelesen wird: *transcendes . transcendes autem? immo duos . .*; vgl. Cic. p. Sest. 53; ad Att. 6, 11, 8; ad fam. 1, 9, 10'. Mg. gestaltet § 7 anders; s. desselben Em. Liv. 271; ihm folgt Wfl., nur daß dieser auch *inde (si de) cessero* liest.
- 44, 7 *vindicarimus*] nach Gr.; P: *vindicaremus*.
- 44, 8 *quos*] nach jüng. Hdschr.; P: *quod*.
- 44, 8 *mortemque*] nach Wsbg.; P: *mortemue*.
- 44, 9 *si destinatum*] nach Hwg.; P: *destinatum*; Mg. streicht *destinatum* und schreibt also *fixum omnibus in animo est*; ebenso Frigell.
- 44, 9 *animo*] nach Wfl.; Hdschr.: *in animo*.
- 44, 9 *contemptu mortis telum*] nach Stroth; P: *contemptum*. Frigell vermutet *contemptu m(ortis) incitamentum*.
- 45, 3 *Victimulis*] nach Stroth; P: *uico tumulis*.
- 45, 5 *velit*] Mg. schreibt nach Wsbg. *vellet*.
- 45, 8 *mactasset*] nach Fr. 1; P: *mactasset et*.
- 46, 3 *expeditis*] Wfl. schreibt *ex peditibus* nach Pol. 3, 65, 3. 10.
- 46, 3 *ex propinquo copiasque*] nach Gr.; P: *exquo propinquo copias*.
- 46, 4 *et equorum*] nach Wfsb.; P: *equorum*; Mg. schreibt nach jüng. Hdschr. *equorum(que)*.
- 46, 6 *pugna venerat*] nach Gr.; P: *pugnauerat* nach Alsch., *pugnauerat* nach Frigell.
- 46, 8 *erat*] nach C; PM: *erit*. Dies hat Wfsb.<sup>6</sup> im Text und bemerkt dazu: *erit* = wir werden ihn weiterhin in der Erzählung finden als den . .; vgl. 7, 1, 1; 36, 7, 10; Flor. 1, 22, 11: *hic erit Scipio, qui in exitium Africae crescit, nomen ex malis eius habiturus*<sup>2</sup>. Vgl. 3, 1, 1; 24, 43, 8.
- 47, 1 *apparuit*] nach H. Sauppe; P: *apparuit et*.
- 47, 3 *ad sescentos*] nach Gr.; P: *ad haec*; vgl. Pol. 3, 66, 4.
- 47, 3 *ripa Padi*] nach Gr.; P: *rapadi* nach Alsch., *ripadi* nach Frigell.
- 47, 5 *fuerunt*] nach einer jüng. Hdschr. mit Gr.; P: *fuerint*.
- 47, 6 *potiores*] nach C<sup>2</sup>; PC<sup>1</sup>: *posteriores*.
- 47, 6 *et Hispanos*] nach Wfsb.; P: *hispanos*.
- 47, 7 *circa flumen*] Mg. schreibt nach Mog. *citra flumen* und verweist auf § 3; 48, 6.

- 48, 4 *in loca altiora collisque*] nach Valla; P: *loca altiora colusque*.
- 48, 7 *iactati*] nach N. Heinsius; P: *iactanti*.
- 48, 9 *Das*] nach Gr.; P: *dasiro*.
- 49, 2 *avertit*] nach jüng. Hdschr.; P: *advertit*.
- 49, 6 *perscribit*] nach jüng. Hdschr.; P: *praescribit*.
- 49, 6 *monetque ut*] nach M; P: *monetque et*; Wfl. schreibt *monetque*, indem er *et* als verschobene Korrektur zu dem folgenden *tenerae* (= *teneret*) ansieht.
- 49, 6 *teneret*] nach M; P: *tenerae*, C: *tenerere*.
- 49, 7 *a praetore*] nach Sig.; PM: *praetore*, C: *praetorem*.
- 49, 7 *ad civitates*] nach jüng. Hdschr.; PCM: *a civitate*; Mg. schreibt *et a praetore circa civitates missi* . . , Frigell: *a praetore et circa civitates missi* . .
- 49, 7 *intendere et*] *intendere* nach H. Sauppe, *et* nach Harant (auch Mg.<sup>3</sup>); P: *intenderent*.
- 49, 7 *apparatu*] nach M<sup>2</sup>; PM<sup>1</sup>: *apparatum*. Wfsb.<sup>6</sup> vermutete, daß ein Participle ausgefallen und etwa zu lesen sei: *<instructum> apparatu belli*.
- 49, 8 *ne quid*] nach jüng. Hdschr.; P: *nequis*.
- 49, 8 *dimitti*] nach Harant; P: *simili*; Mg. schreibt *missis*, Wfl. *dimissis*, Frigell giebt *dimissi* (Hwg.) oder *missi* (Wfsb.) den Vorzug.
- 49, 9 *moderati*] nach Hänisch; P: *morati*.
- 49, 10 *signum*] hinzugefügt nach Alsch., doch aus paläographischen Rücksichten nach ed v. (*datum est signum*) hinter *datum* gestellt.
- 49, 10 *stationibus*] nach Wfl.; P: *in stationibus*. Bei der engen Verbindung zweier Begriffe durch *que* wird die Präposition nicht wiederholt; anders bei *et* und *atque*. Vgl. Wfl. Liv. Kr. S. 27; Frigell Epil. S. 39.
- 49, 12 *recipere*] nach jüng. Hdschr.; P: *recipere*.
- 50, 3 *adfatum*] nach jüng. Hdschr.; P: *adfatum minus*.
- 50, 3 *militē*] nach jüng. Hdschr.; P: *militem*.
- 50, 7 *armatam*] ergänzt nach Alsch., doch aus paläographischen Rücksichten mit Hertz und Frigell nach *ornatam* gestellt; Mg. schreibt mit Wfl. *<instructam> ornatamque*.
- 50, 9 *quo*] nach jüng. Hdschr.; P: *ut quo*.
- 50, 10 *sese*] nach M<sup>2</sup>; PCM<sup>1</sup>: *esse*.
- 51, 4 *iam forte*] Mg. schreibt *nam forte*.
- 52, 2 *animi minutus*] nach Frigell; P<sup>1</sup>M<sup>1</sup>: *etminutus*, P<sup>2</sup>M<sup>2</sup>C: *eminutus*. Mg. sagt: 'fortasse admonitus'; Wfl. schreibt *minutus*.
- 52, 6 *consules*] nach Drak.; P: *consulem*.
- 52, 7 *ut alia*] nach ed. v.; P<sup>1</sup>: *obutilia*, P<sup>2</sup>C: *obutilia*. Dies ob ist nach Wfl. als falsch eingesetzte Randverbesserung zu dem in PC überlieferten *absoluisse* (statt *obsoleuisse*) anzusehen.
- 52, 8 *primos, qui eguissent*] nach Gr.; P: *primosque qui coissent*.
- 52, 9 *collega cunctante*] nach Ussing; P: *cum collegam cunctantem*; Frigell entscheidet sich für *tum collega cunctante*, wie Htz. u. a.
- 52, 10 *inopinato*] nach Mg.; P: *inopinatos*.
- 52, 11 *sequentes inter cedentesque*] nach C. Heusinger und Mg. (*inter*); P: *sequentesque*.
- 52, 11 *hostium caedes, penes Romanos*] nach Mg.; P: *hostium romanos*. Ebenso Frigell, doch möchte dieser statt *caedes* (wie schon Burmann vorschlug) lieber *clades* schreiben; Harant liest *post cum Romanis* und vergleicht 23, 33, 4.

53, 3 *pugnam*] eingefügt nach Riemann; Wfsb.<sup>6</sup> hält an der hdschr. Überlieferung fest und bemerkt dazu: '*tempus* ist auch auf *differri* zu beziehen; s. 3, 46, 5: *dilatatum tempus iniuriæ*'.

53, 4 *cis*] nach C; PM: *his*.

54, 1 *praealtis*] nach jüng. Hdschr.; P: *peraltus*.

54, 1 *equites*] Mg. sagt: 'scribendum videtur cum codd. quibusdam recce. *equiti quoque legendó*'.

54, 2 *quibus*] nach jüng. Hdschr.; P: *uiribus*.

54, 3 *uti*] nach Alsch.; P: *ute*.

54, 4 *Mago cum mille equitibus . . dimissis*] nach HJM.; P: *mille equitibus magoni . . dimissis*. Frigell streicht mit Sauppe *magoni* und hält an der Überlieferung fest; Mg. schreibt *ita <cum> mille equitibus Magone . . dimisso*; Wfl. vermutet *ita Magone <cum> mille equitibus . . dimisso*.

54, 6 *a destinato*] nach Mg.; P: *ad destinatum*. Letzteres hat Wfsb.<sup>6</sup> und bemerkt dazu: '*ad destinatum*, = *ad id, quod* (oder *ut*) *iam ante destinaverat*, wäre gesagt wie 44, 9; 29, 20, 2: *spe destinare* u. a.; *destinatum* wie 38, 26, 7: *velut destinatum petentibus*; vgl. Nägelsb. § 30, 3; doch ist der Ausdruck ungewöhnlich'.

54, 7 *paludium*] Mg. schreibt *paludum*.

54, 9 *potentia esset*] nach jüng. Hdschr.; P: *potentia esset*. Wfl. und Frigell schreiben *potentia esset*, ersterer tilgt zugleich das hinter *esset* folgende *et*.

54, 9 *simul lassitudine*] nach jüng. Hdschr.; P: *similitudine*.

55, 2 *signa ac*] nach Glar.; P: *signa*. Wfsb.<sup>6</sup> bemerkt zu der von ihm beibehaltenen hdschr. Lesart: 'es ist kaum zu glauben, daß die Zahl der Balianen 8000 gewesen sei'.

55, 2 *divisos*] nach Ald.; P: *diversos*.

55, 3 *effuse*] nach Ernesti; P: *effusoes* (= *effusos*).

55, 3 *ab resistentibus*] nach P; Wfsb. vermutet *ab <refugientibus et> resistentibus*.

55, 5 *diducta . . armatura est*] nach Mg.; P: *deducte . . armaturae sunt*; Drak. vermutete *diductae . . armaturae sunt*.

55, 8 *quas*] nach jüng. Hdschr.; P: *quam*.

55, 10 *in tot*] Mg. sagt: 'fortasse tollendum *in ante tot*'.

56, 1 *et prope*] nach Rost; P: *in prope*, CM: *prope*. Frigell schreibt nach H. Sauppe *ac prope*; vgl. 2, 30, 2; 26, 48, 11.

56, 1 *e media*] nach Gr.; P: *media*.

56, 1 *Hannibal. ibi*] nach Wfsb.; P: *hannibali*, C<sup>1</sup>: *hannibal*], C<sup>2</sup>: *hannibale* (Frigell giebt an 'C: *hannibali*'), M: *hannibal*.

56, 1 *quo novus*] nach Frigell; P: *quoque novus*; Mg. schreibt nach Wfsb. *eoque novus*, Wfl.: *novisque* unter Hinzufügung von: 'vielleicht *novus quoque* nach 6, 2, 3'.

56, 2 *alia*] nach Ald.; P: *alii*.

56, 2 *qua*] nach Ascensius; P: *quae*.

56, 3 *qua suis*] nach jüng. Hdschr.; P: *sua vis*.

56, 8 *relicum sauciorum*] nach Hwg.; P: *relicum*. Frigell vermutet *relicum <invalidorum>*.

57, 1 *quo a*] nach Hwg.; PM: *qua*; C: *quia* nach Alsch., *quo* nach Frigell; Mg. schreibt nach ed. v. *quo*, und auch Frigell Epil. S. 46 entscheidet sich dafür.

57, 2 *alterum . . revocatum*] nach Mg.; P: *altero . . reuocato*. Dies nimmt Frigell Epil. S. 47 in Schutz.

57, 4 *iterum*] hinzugefügt nach Glar.; auch Mg. billigt dies, ohne es in den Text aufzunehmen.

57, 5 *et ut*] nach Fabri; P: *et*.

57, 6 *expugnandi*] nach J. Perizonius; P: *oppugnandi*. Dies hat Mg. beibehalten unter Hinweis auf Wshg. zu 37, 16, 13; ebenso sucht es Frigell Epil. S. 47 zu verteidigen.

57, 9 *Victumulas*] nach Mms.; P: *uictumuias*.

58, 1 *longi . . temporis*] nach Gr.; P: *longis . . temporibus*.

58, 5 *capti*] nach jüng. Hdschr.; P: *captis*.

58, 9 *torpentibus*] nach jüng. Hdschr.; P: *torrentibus*.

58, 10 *recipere*] wahrscheinlich ist nach der Mailänder Ausg. von 1505 *recepere* zu schreiben.

59, 1 *degressus*] nach Gr.; P: *digressus*.

59, 4 *expectare*] nach Fleckeisen; P: *spectare*.

59, 7 *magis ulla saeva aut*] nach Htz.; P: *magis ulla 'aea' ut* nach Wfl., *magis ulla 'ae | aut* nach Frigell; Valla vermutete *ulla magis saeva et*; Wfl. schreibt *magis ulla aequa (= aeca) et*; Harant: *magis ulla aequa*.

59, 7 *sivisset*] nach Facins und Panormita; P: *quiuisset*, C: *quisset*.

60, 2 *Emporias*] nach Luchs; P: *temporis*.

60, 3 *Lacatanis*] nach Hübner; P: *lacetanis*. Vgl. Hübner Hermes I S. 93 und 337 ff.

60, 4 *clementiae iustitiaeque*] nach Wfsb.; P: *clementiaeque*; Mg. schreibt nach jüng. Hdschr. *clementiae*; ebenso Wfl.; Frigell: *clementiae (indulgentiae)que*.

60, 4 *parta*] nach jüng. Hdschr.; P: *parata*.

60, 7 *Cissis*] nach Alsch.; P: *scissis*.

61, 4 *Emporias*] nach jüng. Hdschr.; P: *emptoria*, C<sup>1</sup>M: *emporia*, C<sup>2</sup>: *temporium*.

61, 5 *Hergetum*] nach jüng. Hdschr.; P: *ille argentum*.

61, 6 *toto eis*] nach jüng. Hdschr.; P: *stoicosis*.

61, 11 *deduntur*] nach jüng. Hdschr.; P: *deducuntur*.

62, 3 *in foro*] nach jüng. Hdschr.; P: *foro*. Hierzu bemerkt Wfsb.<sup>6</sup>: 'Liv. wiederholt gewöhnlich, aber nicht immer (s. 25, 25, 6; 39, 27, 4; 42, 47, 5 u. a.), die Präposition im zweiten Gliede'.

62, 4 *pulvinario*] Mg. schreibt nach einer jüng. Hdschr. *pulvinari*; ebenso Wfl.

62, 4 *hastam*] nach Sabellicus; P: *hostia*, CM: *hostiam*.

62, 5 *hominum specie*] Ruperti vermutete *hominum species . . visas nec . . congressas*.

62, 7 *iam primum*] Mg. schreibt *nam primum*.

62, 8 *Iunoni*] nach jüng. Hdschr.; P: *et iunoni*.

62, 9 *Iuventati*] Mg. schreibt nach jüng. Hdschr. *Iuventuti*.

63, 3 *adversus senatum*] Mg. schreibt nach Gr. *adverso senatu*.

63, 3 *cuive*] nach Roëllius; P: *quive*.

63, 9 *paludatus*] nach jüng. Hdschr.; P: *paludatis*.

63, 14 *in omen*] Mg. sagt: *in ante omen non iniuria suspectum Gronovio*.